

CORE



CORE
Fiduciaire Revicor AG

Avenue Beauregard 1
CH-1700 Fribourg

T +41 26 347 28 80
F +41 26 347 28 90

CHE-279.084.618 MWST

CORE
Dienstleistungen

Treuhand
Wirtschaftsprüfung
Steuern & MWST
Wirtschafts- & Rechts-
beratung
Vorsorgeberatung

EXPERTsuisse zertifi-
ziertes Unternehmen
und Mitglied von
FIDUCIAIRE | SUISSE

core-partner.ch

**Bericht des Wirtschaftsprüfers
zur Jahresrechnung 2024**

Caritas Freiburg
Freiburg



Freiburg, 11. April 2025

**Bericht des Wirtschaftsprüfers
an den Vorstand der
Freiburg**

Auftragsgemäss haben wir eine Review der Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung, Kapitalnachweis und Anhang) der Caritas Freiburg für das am 31. Dezember 2024 abgeschlossene Geschäftsjahr vorgenommen. In Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER 21 unterliegen die im Leistungsbericht enthaltenen Informationen keiner Prüfungspflicht durch den Abschlussprüfer.

Für die Jahresrechnung in Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER ist der Vorstand verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, aufgrund unserer Review einen Bericht über die Jahresrechnung abzugeben.

Unsere Review erfolgte nach dem Schweizer Prüfungsstandard 910 «Review (prüferische Durchsicht) von Abschlüssen». Danach ist eine Review so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden, wenn auch nicht mit derselben Sicherheit wie bei einer Prüfung. Eine Review besteht hauptsächlich aus der Befragung von Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern sowie analytischen Prüfungshandlungen in Bezug auf die der Jahresrechnung zugrunde liegenden Daten. Wir haben eine Review, nicht aber eine Prüfung, durchgeführt und geben aus diesem Grund kein Prüfungsurteil ab.

Bei unserer Review sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung kein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage in Übereinstimmung mit Swiss GAAP FER vermittelt.

Markus Jungo
Dipl. Wirtschaftsprüfer
Leitender Revisor

Célien Berthold
Dipl. Wirtschaftsprüfer

Beilagen

Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung, Kapitalnachweis und Anhang)

CORE
Fiduciaire Revicor AG

Avenue Beauregard 1
CH-1700 Fribourg

T +41 26 347 28 80
F +41 26 347 28 90

CHE-279.084.618 MWST

CORE
Dienstleistungen

Treuhand
Wirtschaftsprüfung
Steuern & MWST
Wirtschafts- & Rechts-
beratung
Vorsorgeberatung

EXPERTsuisse zertifiziertes Unternehmen
und Mitglied von
FIDUCIAIRE | SUISSE

core-partner.ch

Bilan / Bilanz

Actifs / Aktiven	31.12.2024		31.12.2023	
	CHF		CHF	
Actifs circulants / Umlaufvermögen				
Trésorerie / Flüssige Mittel				
Caisses / Kassen	3 857		3 279	
PostFinance / PostFinance	136 528		74 996	
Banques / Bankguthaben	1 328 554		1 317 366	
Autres créances / Sonstige Forderungen				
Autres créances à court terme / Sonstige kurzfristige Forderungen	43 680		37 192	
Débiteurs AFC, impôt anticipé / ESTV, Verrechnungssteuer	463		167	
Débiteurs TVA / MwSt	4 716		0	
Stocks / Vorräte	57 732		41 624	
Actifs de régularisation / Aktive Rechnungsabgrenzungen	94 848		166 929	
	1 670 379	92%	1 641 552	93%
Actifs immobilisés / Anlagevermögen				
Immobilisations financières / Finanzanlagen				
Titres / Wertschriften	91 419		91 419	
Garanties de loyer / Mietgarantien	36 710		0	
Immobilisations corporelles d'exploitation / Immobile Sachanlagen				
Mobiliier et installations / Mobiliar und Einrichtungen	1 324		2 649	
Installations informatiques / Informatik	13 552		27 297	
Aménagements Cordeliers / Einrichtung Franziskaner	0		6 240	
	143 005	8%	127 604	7%
Total Actifs / Total Aktiven	1 813 384	100%	1 769 156	100%

Bilan / Bilanz

Passifs / Passiven	31.12.2024		31.12.2023	
	CHF		CHF	
Engagements à court terme / Kurzfristiges Fremdkapital				
Créanciers divers / <i>Verschiedene Kreditoren</i>				
Créanciers / <i>Kreditoren</i>	578 063		470 124	
Créanciers TVA / <i>MwSt Kreditoren</i>	0		2 005	
Passifs de régularisation / <i>Passive Rechnungsabgrenzungen</i>	112 434		147 261	
Provisions à court terme / <i>Rückstellungen</i>				
Provision pour congés et heures supplémentaires / <i>Rückstellung für Ferien und Überstunden</i>	90 532		0	
	781 029	43%	619 390	35%
Capital des fonds / Total Fondskapital				
Fonds - Aides sociales aux tiers - Fondations	33 990		31 346	
<i>Fonds Sozialhilfe für Dritte - Stiftungen</i>				
Fonds - Aides aux tiers pour le désendettement - Etat de Fribourg	4 761		38 836	
<i>Fonds Entschuldungshilfe für Dritte - Staat Freiburg</i>				
Fonds - Aides aux tiers pour le désendettement - Fondations	4 278		12 812	
<i>Fonds Entschuldungshilfe für Dritte - Stiftungen</i>				
Fonds - Aides sociales et aux tiers pour le désendettement - Privés	790		0	
<i>Fonds - Sozial- und Fremdhilfe zur Entschuldung - Private</i>				
Fonds - Aides sociales - CaritasMag	24 699		20 321	
<i>Sozialhilfefonds - CaritasMag</i>				
Fonds - Aides de St-Auvin - Activités sportives	7 677		0	
<i>Fonds Hilfen von St-Auvin - sportliche Aktivitäten</i>				
Fonds - Aide de la Ville de Fribourg - Régionalisation	18 695		0	
<i>Fonds Hilfe der Stadt Freiburg - Regionalisierung</i>				
Fonds - Ukraine Caritas Suisse	1 860		6 540	
<i>Ukraine - Fonds Caritas Schweiz</i>				
	96 751	5%	109 856	6%
Capital de l'organisation / Organisationskapital				
Capital libre / <i>Freies Kapital</i>	935 605		1 039 910	
	935 605	52%	1 039 910	59%
Total Passifs / Total Passiven	1 813 384	100%	1 769 156	100%

Compte de résultat / Erfolgsrechnung

Produits / Erträge	31.12.2024 CHF		31.12.2023 CHF	
Produits des dons / Spendenerträge				
Produits des dons / Spendenerträge	632 743		419 817	
Produits des quêtes et collectes / Erträge aus Sammlungen und Kollekten	28 221		26 776	
	660 965	17%	446 593	15%
Contributions / Beiträge				
Paroisses - Communautés religieuses / Pfarreien - Religiöse Gemeinschaften	84 793		64 319	
Communes / Gemeinden	18 785		6 458	
Coopérative des Epicerie Caritas / Genossenschaft Caritas-Märkte	100 000		50 000	
	203 578	5%	120 776	4%
Subventions / Erhaltene Zuwendungen				
Etat de Fribourg / Staat Freiburg	831 110		600 000	
Corporation ecclésiastique cantonale - Consultation sociale	200 000		200 000	
Kantonale kirchliche Körperschaft - Soziale Beratung				
Corporation ecclésiastique cantonale - Epicerie	20 000		0	
Kantonale kirchliche Körperschaft - Märkte				
Corporation ecclésiastique cantonale - Mandat Diaconie	389 597		386 253	
Kantonale kirchliche Körperschaft - Diakonie-Mandat				
Décanat de la ville de Fribourg / Dekanat der Stadt Freiburg	86 472		0	
Caritas Suisse / Caritas Schweiz	87 368		83 068	
Loterie Romande / Loterie Romande	245 000		235 000	
Agglo / Agglo	15 000		15 000	
Ville de Fribourg / Stadt Freiburg	20 000		20 000	
Ville de Bulle / Stadt Bulle	10 000		0	
	1 904 547	48%	1 539 321	52%
Autres produits / Andere Erträge				
Chiffre d'affaires Epicerie / Caritas-Märkte Handelserlöse	1 084 903		792 360	
Prestations fournies / Erbrachte Dienstleistungen	43 271		42 702	
Autres produits / Andere Erträge	34 754		18 775	
	1 162 928	30%	853 837	29%
Total des produits d'exploitation / Total Betriebserträge	3 932 017	100%	2 960 528	100%

Compte de résultat / Erfolgsrechnung

Charges / Aufwände	31.12.2024 CHF		31.12.2023 CHF	
Prestations sociales / Sozialaufwand				
Aides directes aux tiers - Social / Direkthilfe für Dritte - Sozialberatung	47 883		16 206	
Aides directes aux tiers - Dettes / Direkthilfe für Dritte - Schulden	3 562		2 059	
Aides directes aux tiers - Epicerie / Direkthilfen für Dritte – Märkte	1 500		0	
	52 945	6%	18 265	3%
Projets et actions spécifiques / Projektaufwand				
CarteCulture / KulturLegi	11 921		11 034	
Zéro Chômeur / Null Langzeitarbeitslose	5 000		5 000	
Dettes Conseils / Schuldenberatung	3 000		3 000	
Diaconie / Diakonie	2 501		6 286	
Participation Epicerie Caritas Coopérative / Beteiligung Genossenschaft Caritas-Märkte	25 000		25 000	
	47 423	5%	50 320	7%
Charges directes des Epicerie Caritas / Direkter Aufwand der Caritas-Märkte				
Achat de marchandises / Wareneinkauf	844 123		614 595	
Frais d'encaissement / Inkassogebühr	5 500		4 396	
	849 623	89%	618 991	90%
Sous-total prestations sociales, projets et charges directes Projekt- und Dienstleistungsaufwand	949 990	100%	687 577	100%
Prestations collaborateurs, tiers et bénévoles / Personalaufwand				
Salaires, indemnités et charges sociales / Lohnaufwand und Sozialversicherungsaufwand	2 277 375		1 881 892	
Autres frais du personnel / Übriger Personalaufwand	19 376		8 308	
	2 296 751	74%	1 890 199	81%
Frais de structure / Infrastrukturkosten				
Loyers et charges / Raumaufwand	405 175		156 979	
Entretien, achats et réparations diverses / Unterhalt, Anschaffungen, diverse Reparaturen	19 582		9 440	
Frais maintenance informatique et programmes / Informatikaufwand inkl. Leasing	55 367		44 999	
	480 124	16%	211 418	10%
Frais de fonctionnement / Betriebskosten				
Assurances / Versicherungen	6 717		3 605	
Frais administratifs / Verwaltungsaufwand	6 946		7 943	
Frais téléphones / Telefonkosten	10 487		8 851	
Frais et cotisations divers / Diverse Gebühren und Beiträge	3 331		3 115	
Frais juridiques et fiduciaire / Rechts- und Treuhänderkosten	16 888		20 232	
Frais de réception et de représentation / Aufwand Empfänge und Repräsentationszwecke	11 625		3 805	
Frais mailing / Fundraisingaufwand	189 989		135 364	
Frais de communications et relations publiques / Allgemeiner Werbeaufwand	39 590		36 296	
Frais des bénévoles et autres / Aufwand Freiwilligenarbeit und anderes	511		574	
	286 085	9%	219 786	9%
Amortissements / Abschreibungen				
Amortissements / Abschreibungen	21 309		23 714	
	21 309	1%	23 714	1%
Total des charges d'exploitation / Total Betriebsaufwand	3 084 268	100%	2 345 117	100%
Résultat avant intérêts et extraordinaires (EBIT) Betriebliches Ergebnis vor Finanzergebnis und ausserordentlichem Erfolg (EBIT)	-102 241		-72 166	

Compte de résultat / Erfolgsrechnung

	31.12.2024	31.12.2023
	CHF	CHF
Résultat financier / Finanzergebnis		
Produits des intérêts / Finanzertrag	1 199	626
Charges des intérêts / Finanzaufwand	-3 263	-2 762
	-2 064	-2 136
Résultat d'exploitation avant extraordinaires (EBT) Betriebliches Ergebnis vor ausserordentlichem Erfolg (EBT)	-104 306	-74 302
Résultat extraordinaire / Ausserordentliches Ergebnis		
Charges extraordinaires / Ausserordentlicher Aufwand	0	0
Produits extraordinaires / Ausserordentlicher Ertrag	0	707 118
	0	707 118
Résultat avant variations du capital des fonds et des aides versées Ergebnis vor Veränderungen des Fondskapitals und der gezahlten Beihilfen	-104 306	632 816
Variation des aides versées / Gesamtveränderung der gezahlten Beihilfen		
Dotation / Zuweisung	-271 879	-381 558
Utilisation / Verwendung	284 985	413 316
Variation nette du capital des fonds / Veränderung des Fondskapitals	-13 105	-31 758
Résultat annuel (avant utilisation - allocation au capital de l'organisation) Jahresergebnis (vor Verwendung - Zuweisung Organisationskapital)	-104 306	632 816
Attribution / Dissolution du capital libre Zuweisung / Auflösung freies Kapital	104 306	-632 816

Tableau de variation du capital 2024

Rechnung über die Veränderung des Kapitals 2024

	Existant au Stand am 01.01.2024	Dotation Zuweisung	Utilisation Verwendung	Existant au Stand am 31.12.2024
Moyens provenant du financement propre / Mittel aus Eigenkapital				
Capital libre / Freies Kapital	1 039 910			1 039 910
Résultat annuel (avant utilisation - allocation au capital de l'organisation) Jahresergebnis (vor Verwendung - Zuweisung Organisationskapital)		-	-104 306	-104 306
Capital de l'organisation / Organisationskapital	1 039 910	-	-104 306	935 605
	Existant au Stand am 01.01.2024	Dotation Zuweisung	Utilisation Verwendung	Existant au Stand am 31.12.2024
Moyens provenant de fonds Aides sociales et Désendettement Mittel aus dem Fonds Sozialhilfe und Entschuldung				
Aides sociales aux tiers - Fondations Sozialhilfe zugunsten von Dritten - Stiftungen	30 606	120 734	-117 350	33 990
Aides aux tiers pour le désendettement - Etat de Fribourg Entschuldungshilfe für Dritte - Staat Freiburg	38 836	24 243	-58 318	4 761
Aides aux tiers pour le désendettement - Fondations Sozialhilfe zugunsten von Dritten - Stiftungen	12 812	15 105	-23 640	4 278
Aides aux tiers - Fonds privés Sozialhilfe an Dritte - Private	-	8 289	-7 499	790
Aides sociales aux tiers - CaritasMag Sozialhilfe – CaritasMag	20 321	36 333	-31 955	24 699
Total des fonds Aides sociales et Désendettement Total Fonds Sozialhilfe und Entschuldung	102 576	204 703	-238 761	68 518
Moyens provenant d'autres fonds / Mittel aus anderen Fonds				
Aides de St-Auvin - Activités sportives Hilfen von St-Auvin - sportliche Aktivitäten	740	12 000	-5 063	7 677
Aides de la Ville de Fribourg - Régionalisation Hilfen der Stadt Freiburg - Regionalisierung	-	30 000	-11 305	18 695
Capital des autres fonds / Kapital anderer Fonds	740	42 000	-16 367	26 373
Moyens provenant de fonds de Caritas Suisse Mittel aus Fonds von Caritas Schweiz				
Aides aux personnes en situation de précarité - Caritas Suisse Sozialhilfe für Menschen in schwierigen Situationen - Caritas Schweiz	-	25 176	-25 176	-
Fonds Ukraine Caritas Suisse Ukraine-Fonds Caritas Schweiz	6 540	-	-4 680	1 860
Capital des fonds de Caritas Suisse / Fondskapital von Caritas Schweiz	6 540	25 176	-29 856	1 860
Total capital des fonds / Total Fondskapital	109 856	271 879	-284 985	96 751

Annexe aux comptes annuels de l'exercice 2024

Anhang zur Jahresrechnung 2024

Indications sur l'association / Hinweise zum Verein

Caritas Fribourg, dont le siège se trouve à la Rue des Pilettes 1 à Fribourg depuis le 1er avril 2024, est une association au sens des art. 60 ss du Code civil suisse.
L'association est inscrite au registre du commerce du canton de Fribourg depuis le 15 novembre 2023.
Caritas Freiburg, mit Sitz an der Rue des Pilettes 1 in Freiburg seit dem 1. April 2024, ist ein Verein im Sinne der Art. 60ff des Schweizerischen Zivilgesetzbuches.
Der Verein ist seit dem 15. November 2023 im Handelsregister des Kantons Freiburg eingetragen.

Composition du Comité / Zusammensetzung des Vorstandes

Patrick Mayor, Président / Präsident
Jean-José Ruffieux, Vice-président / Vizepräsident
Martine Dénervaud, Trésorière / Finanzen
Eric Schmidt, Personnel / Personal
Markus Julmy, Juridique / Rechtliches
Marianne Pohl-Henzen, Membre / Mitglied
Isabella Senghor, Déléguée de l'Evêque / Delegierte des Bischofs

Composition du comité de Direction / Zusammensetzung der Geschäftsführung

Pascal Bregnard, directeur et responsable du service diaconie / Direktor und Verantwortlicher Diakoniedienst
Joëlle Renevey, responsable du service de gestion de dettes et désendettement / Verantwortliche Schuldenberatung und Sanierung
Anne-Pascale Collaud, responsable du service de consultation et d'accompagnement social / Verantwortliche Sozialberatungsdienst und Begleitung
Isabelle Reuse, responsable des Epicerie Caritas / Verantwortliche der Caritas Märkte
Florence Schneider, responsable de l'administration / Verantwortliche der Verwaltung

Obligation de révision / Revisionspflicht

L'organisation n'est pas tenue par la loi de présenter une révision. Elle réalise au moins un examen succinct conformément aux Normes d'audit suisses d'EXPERTsuisse et aux normes ZEWO.
Die Organisation ist gesetzlich nicht verpflichtet eine Revision vorzulegen. Sie führt mindestens eine Review nach den Schweizer Prüfungsstandards der EXPERTsuisse und den ZEWO-Standards durch.

Principes d'évaluation / Bewertungsgrundsätze

Les comptes annuels ont été établis conformément aux dispositions du droit suisse en matière de présentation des comptes, en particulier des articles du code des obligations suisse traitant de la comptabilité commerciale et de la présentation des comptes (Art. 957 à 962).
Die Jahresrechnung wurde in Übereinstimmung mit den Bestimmungen des schweizerischen Rechnungslegungsrechts erstellt, insbesondere mit den Artikeln des schweizerischen Obligationenrechts, die sich mit der kaufmännischen Buchführung und Rechnungslegung befassen (Art. 957 – 962).

En conformité avec les normes ZEWO, les comptes annuels ont été établis conformément aux dispositions pertinentes des Swiss GAAP RPC et en particulier de la RPC 21.
In Übereinstimmung mit den ZEWO-Standards wurde die Jahresrechnung in Übereinstimmung mit den relevanten Bestimmungen der Swiss GAAP FER und insbesondere der FER 21 erstellt.

Titres / Wertschriften

Les titres sont évalués au coût d'acquisition. En conformité avec le principe de prudence, la plus-value non réalisée sur les titres n'a pas été comptabilisée au 31.12.2024.
Die Wertschriften werden zu Anschaffungskosten bewertet. In Übereinstimmung mit dem Vorsichtsprinzip wurde der nicht realisierte Gewinn aus den Wertpapieren am 31.12.2024 nicht verbucht.

Amortissement des actifs immobilisés / Abschreibung von Anlagevermögen

L'amortissement des immobilisations corporelles est calculé sur la base des durées utiles suivantes :
Die Abschreibung von Sachanlagen wird auf der Grundlage der folgenden Nutzungsdauern berechnet :

	Méthodes / Methoden :	
Mobilier / Mobiliar	Linéaire / Linear	5 ans / Jahre
Informatique / Informatik	Linéaire / Linear	4 ans / Jahre
Aménagements Cordeliers / Einrichtung Franziskaner	Linéaire / Linear	10 ans / Jahre

Annexe aux comptes annuels de l'exercice 2024

Anhang zur Jahresrechnung 2024

Charges d'exploitation ZEWO 2024 / Betriebsaufwand ZEWO 2024

Conformément à la méthode de la fondation ZEWO, les organisations d'utilité publique répartissent les charges d'exploitation en charges de projets, administratives et liées à la recherche de fonds (fundraising) pour permettre une évaluation de leurs structures de coûts.

Gemäss der Methode der Stiftung ZEWO teilen gemeinnützige Organisationen den Betriebsaufwand in Projekt-, Verwaltungs- und Fundraising-Aufwand auf, um eine Bewertung ihrer Kostenstrukturen zu ermöglichen.

Charges de projets et de prestations Projekts- und Leistungsaufwand	CHF	2024	CHF	2023
Autres charges des projets Sonstiger Projektaufwand	953 695		693 532	
Charges de personnel Personalaufwand	1 912 201		1 567 497	
Autres charges d'exploitation Sonstige betriebliche Aufwendungen	497 903		204 222	
Amortissements Abschreibungen	15 871		19 129	
Total des charges de projets et de prestation Total der Projekts- und Dienstleistungsaufwände	3 379 671	83.53%	2 484 379	81.62%

Charges de recherche de fonds Aufwendung für Fundraising	CHF	2024	CHF	2023
Autres charges des projets Sonstiger Projektaufwand	-		-	
Charges de personnel Personalaufwand	40 795		25 833	
Autres charges d'exploitation Sonstige betriebliche Aufwendungen	224 725		164 447	
Amortissements Abschreibungen	596		369	
Total des charges de recherches de fonds Total der Aufwendung für Fundraising	266 116	6.58%	190 649	6.26%

Charges administratives Verwaltungsaufwand	CHF	2024	CHF	2023
Autres charges des projets Sonstiger Projektaufwand	5 000		5 000	
Charges de personnel Personalaufwand	343 755		296 870	
Autres charges d'exploitation Sonstige betriebliche Aufwendungen	46 734		62 728	
Amortissements Abschreibungen	4 841		4 216	
Total des charges administratives Total der Verwaltungsaufwände	400 330	9.89%	368 813	12.12%

Total des charges d'exploitation Total der Betriebsaufwände	4 046 118	100%	3 043 842	100%
--	-----------	------	-----------	------

En résumé pour l'année 2024, 6.58 % des recettes ont été employées à la recherche de fonds et au marketing et 9.89 % à d'autres frais administratifs. Ces chiffres concordent avec les exigences de la Swiss GAAP RPC 21 et répondent aux lignes directrices de la fondation ZEWO concernant le calcul des frais administratifs pour les organisations d'utilité publique.

Zusammenfassend lässt sich sagen, dass 6.58 % der Einnahmen für Fundraising und Marketing und 9.89 % für andere Verwaltungskosten verwendet wurden. Diese Zahlen stimmen mit den Anforderungen von Swiss GAAP FER 21 überein und entsprechen den Richtlinien der Stiftung ZEWO zur Berechnung der Verwaltungskosten für gemeinnützige Organisationen.

Annexe aux comptes annuels de l'exercice 2024

Anhang zur Jahresrechnung 2024

Autres informations sur l'exercice 2024 avec comparatif 2023 Weitere Informationen über das Geschäftsjahr 2024 im Vergleich 2023

	2024	2023
Total de la charges salariales de la direction / Gesamtlohnkosten der Direktion		
La charge salariale concernant la direction / Gesamtlohnkosten der Direktion	107 728	105 049
Rémunération accordée aux membres du comité / Gewährte Vergütung der Vorstandsmitglieder		
Le Président et les membres du comité ne reçoivent pas d'indemnités pour leur engagement au sein de l'association. Der Präsident und die Vorstandsmitglieder erhalten keine Entschädigung für ihr Engagement im Verein.	0.00	0.00
Nombre d'emplois à plein temps en moyenne annuelle / Anzahl der Vollzeitbeschäftigten im Jahresdurchschnitt		
Le nombre d'EPT en 2024 et 2023 n'inclut pas les apprenti(e)s. Die Anzahl der VZÄ der Jahre 2024 und 2023 schliesst die Auszubildenden nicht ein.	EPT 18.18	EPT 15.32
Détails des actifs régularisation / Details zu den aktiven Rechnungsabgrenzungen		
Loyer / Raumaufwand	22 036	11 900
Informatique / Informatik	4 227	7 841
Assurances / Versicherungen	6 254	0
CarteCulture / KulturLegi	786	0
Indemnités journalières maladie / Krankentaggeld	0	11 671
Mandat Diaconie / Diakonie-Mandat	28 948	105 003
SOS info dettes / SOS Schuldeninfo	7 860	7 860
Ristourne marchandises / Warenrabatt	22 499	15 519
Divers postes / Verschiedene Posten	2 238	7 134
	94 848	166 929
Détails des passifs régularisation / Details zu den passiven Rechnungsabgrenzungen		
Projet de régionalisation / Projekt zur Regionalisierung	62 500	0
Honoraire révision / Revisionshonorar	7 000	7 000
Campagne mailing / Fundraisingaufwand	6 354	30 389
Achats de marchandises / Wareneinkauf	0	18 036
Dons collectivités religieuses / Spenden religiöser Gemeinschaften	0	11 265
Provision Bons épiceries / Rückstellungen Gutscheine Caritas-Märkte	22 980	22 805
Provision Epicerie Bulle / Rückstellungen Caritas-Markt Bulle	0	53 471
Dons Fondations / Spenden Stiftungen	10 000	0
Divers postes / Verschiedene Posten	3 600	4 295
	112 434	147 261
Détails des produits extraordinaires / Detail der ausserordentlichen Erträge		
Legs / Vermächtnisse	0	707 118
Total produits extraordinaires / Total der ausserordentlichen Erträge	0	707 118
Solde des engagements futurs / Saldo der künftigen Verbindlichkeiten		
Valeur résiduelle des dettes découlant de leasings et bails à loyer Restwert der Schulden aus Leasing- und Mietverträgen	838 062	614 821
Marge brute sur les marchandises vendues aux Epiceries Caritas Bruttogewinnmarge auf den an die Caritas-Märkte verkauften Waren		
Chiffre d'affaires Epiceries / Caritas-Märkte Handelserlöse	1 084 903 100%	803 586 100%
Achat de marchandises / Wareneinkauf	844 123 78%	618 979 77%
Marge brute / Bruttogewinnmarge	240 780 22%	184 607 23%